۲.۳. نمونه ای از ویرایش انگلیسی معمولی و پیشرفته:

دراینجا نمونه هایی از انواع ویرایش درسطح معمولی و نیز درسطح پیشرفته ارائه می گردد تا برآورد بهتری از کیفیت مورد انتظار ویرایش در هر یک از دو سطح بدست آید.

<mark>نمونه شماره ۱.</mark> نمونه ای از بخشی از یک مقاله که تحت ویرایش انگلیسی معمولی (Simple Proofreading) قرارگرفته است:

Mean age of the participants was 27.46±5.98. Sixty four (78%) patients were households and 18(22%) were employees. Sixteen (19.5%) had low socioeconomic status, 62(75.6%) had intermediate socioeconomic status and <u>four</u>4 (4.9%) had high socioeconomic status.

Twenty one (25.6%) of patients were using withdrawal method offer contraception at the time of conception. Condom, opral contraceptive ppills (OCP), DMPA, and IUD werewas reported in seven? (8.5%), 13 (15.9%), eight8 (9.8%), and two? (2.4%) respectively. The option 31 (37.8%) patients weren't using any method offer contraception. Six (7.3%) patients had previous history of EP. FourAlso 4 (4.9%) had a family history of previous EP in their near family members. One (1.2%) patient was undergone surgery for tFubal Ligation (TL).

<mark>نمونه شماره ۲.</mark> نمونه ای از بخشی از یک مقاله که تحت ویرایش انگلیسی پیشرفته (Advanced English Editing) قرارگرفته است:

Materials and Methods 300 [Three hundred] negative samples from negative blood samples denor-were tested with the third-generation kit for determining the antibody against HIV. [30-Thirty] positive samples were collected from the AIDS Research Center, and it was confirmed that the patients were HIV positive using -confirmed with Immunoblot and NAT] methods. All the samples were investigated with the kit designed for determining kit-for antigen p24 in the ElisaELISA method. From among the samples, tThe samples for which of serums the antibody test was of which were positive were __pretreatment_treated_with different solutions, including a _1.5 M glycin[should that be glycine? Please change throughout the paper if it is gylcine | buffer solution with a pH of 2; molars of Buffer Glycin with PH=2,0.5 N hydrochloric acid; 0.5 N. TritionTriton X-100 with a concentration of 0.1%, __and alkaline buffers No.1 and No. 2 to ensure that there was no interventional effect for removing the probable interventional effect of antibody against antigen p24.

Conclusions: From a In the absence of glycin treatment, when the mong 30 positive 30 samples known to be positive were tested with the kit designed to use, 21samples of antigen tests were positive in the kit designed by human monoclonal antibodies, 21 of the samples were identified as being positive. When the 30 positive samples were tested with the kit and 18 cases in the kit designed to use by mouse monoclonal antibodies under the same conditions, 18 of the samples were identified as being positive. These results indicated a diagnostic sensitivity of the two test kits of y before pretreatment samples with Glycin (the diagnostic sensitivity is 70% and 60%, respectively,)-After pretreatment with glycin, 28 samples in the kit designed to use by human monoclonal antibody and 27 samples in the kit designed by to use mouse monoclonal antibodies were positive, indicating (the diagnostic sensitivities of y were 93% and 90%, respectively.). In the kit designed for detecting antigen p24, the cut off was determined on the basis of an optical density of 0.15 for of the negative samples 0.15 (equal to 2 pg/ml of antigen P24). The difference between the average of optical density of the positive samples in the antigen test was 1.6, whereas the average optical density for the and negative samples was 0.08. The difference between these two average values of optical density in antigen test-was statistically significant statistically(p<0.005). (1.6 optical density against 0.08). By using human monoclonal antibodies, v.1 one unit in per milliliter of WHO antigen, and 2two picograms in-per milliliter of recombinant antigen, the analytic_sensitivity of the measurements was obtained. When the If the mouse monoclonal antibodies were visused, these values are were 4 and 8 respectively. According to results gained from obtained for the negative samples, the measurement specificity is 100%. In pretreatment, the Comment [A5]: When you beginsentence with a number, the number must be spelled out.

Comment [A6]: See comment # 3.

Comment [A7]: Please define all acronyms when they are first used.

Comment [A8]: Please define all acronyms when they are first used.

Comment [A9]: You should include the units of

نمونه شماره ۳. نمونه ای دیگر از بخشی از یک مقاله که تحت ویرایش انگلیسی پیشرفته (Advanced English Editing) قرارگرفته است:

Abstract:

Background and Objectives

To develop a simple and sensitive enzyme immunoassay for the detection of hepatitis C virus (HCV) core antigen in order to evaluate the role of core antigen as a marker of HCV infection we developed a simple and sensitive enzyme immunoassay for detection of HCV core antigen.

Materials and Methods

A total of 280 samples were was tested by 3rd third generation Aanti-HCV, and the reverse transcription polymerase chain reaction (RT-PCR) was performed only when the anti-HCV enzyme immunoassay (EIA) was positive. All samples were tested with HCV core antigen using Elisa kits.

Results

Among the 280 samples, 95 samples was were Anti-HCV anti-HCV positive. Among those 95 samples, and among 95 samples with anti-HCV, 75 samples was were RT-PCR-positive. The cut-off value was set at 0.15 unit of optical density (equivalent to 2.5 pg/ml of core antigen based on the distribution of healthy subjects (Anti-HCV negative anti-HCV-negative subjects). The difference between the mean absorbance values of HCV-ribonucleic acid-positive (HCV-RNA-positive) samples compared to and HCV-RNA-negative samples in the HCV core antigen assay was highly significant(1.4 us 0.08, p<0.005)significant (1.4 us 0.08) p <0.005). The.

Comment [MSOffice1]: What is stated under this heading does not include any background information. Also, there is only one objective. Therefore, I suggest that you change the heading from "Background and Objectives" to "Objective."

Comment [MSOffice2]: The objective is not a complete sentence, so I suggest that you omit the period at the end.

Comment [MSOffice3]: The subject "total" is singular, so the verb must be singular. If that seems awkward to you, you could write "Two hundred and eighty samples were tested...." Please note that, when a sentence begins with a number, the number must be spelled out, as I have shown.

Comment [MSOffice4]: It is not apparent what this means Please clarify

۲.۴. هزینه خدمات ویرایش انگلیسی, و مقایسه هزینه و کیفیت ویرایش انگلیسی این شرکت با یکی از مشهورترین شرکتهای آمریکایی ارائه دهنده خدمات ویرایش انگلیسی:

از سال ۲۰۱۴ , این شرکت خدمات ویرایش انگلیسی معمولی یا Proofreading را کلا از سرویس خدمات خود حذف کرده و با توجه به تفاوت قابل توجه در کیفیت ویرایش انگلیسی در دو روش معمولی و روش پیشرفته, و با توجه به تفاوت اندک هزینه ویرایش معمولی و پیشرفته توسط ویراستاران این شرکت, صرفا اقدام به انجام ویرایش انگلیسی درسطح پیشرفته می نماید.

جدول حاضر در صفحه بعد هزینه قطعی و دقیق ویرایش انگلیسی پیشرفته توسط ویراستاران این شرکت (وسایرخدمات شرکت) را نشان می دهد.

این شرکت اعتقاد دارد که سطح ویرایش انگلیسی ارائه شده توسط ویراستاران این شرکت همسطح و یا بهتر از سطح ویرایش انگلیسی ارائه شده توسط شرکت آمریکایی AJE و هزینه ویرایش انگیلسی دراین شرکت به مراتب ارزانتر از شرکت مشابه آمریکایی است.

جهت مقایسه کیفیت و قیمت خدمات ویرایش ا نگلیسی این شرکت با شرکت آمریکایی AJE (که از شرکتهای شرکت آمریکایی AJE (که از شرکتهای مشهور دراین خدمات است) می توان از وبسایت آن شرکت در http://www.aje.com دیدن کرد. ما پیش بینی می کنیم که مشتریان احتمالی ما با مقایسه کیفیت ویرایش انگلیسی انجام شده توسط ویراستاران شرکت AJE و نیز مقایسه قیمت خدمات ویرایش , خدمات شرکت ما با ویرایش انخام شده و بهمین دلیل است که از معرفی شرکت رقیب در کاتالوگ رسمی شرکت هیچ نگرانی بابت از دست دادن مشتریان نداریم.

لازم به توضیح است که هزینه ویرایش انگلیسی انجام شده غیر قابل برگشت است و مشتریان احتمالی می توانند با مقایسه نمونه هایی از ویرایش انگلیسی که درا ین کاتالوگ ارائه شده است با نمونه هایی که توسط سایر شرکت ها ارائه می شود و با مقایسه نرخ این خدمات , درصورتی که با کیفیت مورد اشاره در نمونه های ویرایش پیشرفته انگلیسی که دراین کاتالوگ ارائه شده است موافق باشند تصمیم به استفاده از خدمات ویرایش انگلیسی این شرکت نمایند. علاوه بر آن, برای مشتریان ایرانی که امکان پرداخت هزینه های خدمات به شماره حساب بانکی شرکت در خارج از کشور و یا پرداخت آنلاین با استفاده از کردیت کارت (ویزا کارت و مستر کارت و مشابهم) جهت پرداخت هزینه خدمات شرکت ما از طریق آنلاین را ندارند, فرایندهایی درنظر گرفته شده است که این عزیزان بتوانند معادل ریالی هزینه خدمات را پرداخت نمایند.